

# CULTURA POPORULUI

Lucează-te și vei fi! -- Voește și vei putea!

Cluj, Anul Nou, 1926

## O nouă putere opinia publică

Rezultatul acestor tribunați e esutul din Sindicat.

Ce e de reținut însă în povestea noastră este că, deși se vorbește de o adevărată democrație, ea este încă în stadiul de copil. În România, opinia publică este încă în stadiul de copil. În România, opinia publică este încă în stadiul de copil.

## A MINTIRE

Câte amintiri adună fiecare pe drumul vieții, amintiri bune și rele, dulci și triste, patetice sau comice. Prisep foarte bine tentația celor care trăiesc o viață deplină și care-și scriu memoriile sau amintirile ca să nu le uite și ca să le retrăiască încă odată re-citându-le.

Amintiri vreau să scrieș pe o impresie, un mic episod care are loc pe când mă aflam printre țărani mei. Era puțin timp după război, în primăvara anului 1919. Mă duceam dintr-un loc într-altul ajutând pe săraci cât puteam pentru că mizeria era mare. Crucea Roșie Americană, să pusesse foarte generos la dispoziția mea și lucrăm împreună, mână în mână ca buni prieteni. Pomii înflorise și ramurile însemnau arabescuri alb și roș pe albastrul luminos al cerului.

## PRINOS DE RECUNOȘTINȚĂ

Când un an se duce și altul nou ne îmbrățișază cu farmecul dorințelor noastre spre mai bine, fără să vrem ne uităm în urmă la rodul vieții. Și dela acesta atârna înțelegerea cum am contribuit la fericirea multor. Trecurul înfăptuirilor sămănătoare, ne împuternicește în viitor.

Demul trecem printr-o criză a presei isovită din sufletul neprăbit românesc. Idealul a fost înlocuit cu moneda materialistă iar adevărul cu minciuna. Buruiana patimii înabuse florile conștiinții cinstite. Un val de imoralitate cuprinsese tiparul cotidian. Și în vremea aceasta ca o lumină, la început, a apărut „Cultura Poporului”. Era o chemare modestă la însănătoșirea scriiturii noastre. Prea se incubase un duș strain în tiparurile care alți data purtau sub teacurile lor tot auzimintele poporului latin din sărit.

## Cooperarea școlară

Cooperarea, mișcare tânără și frumoasă de înfrățire și ajutorare în elinirea traiului, își îndreaptă pașii foarte direcționali economice, încercând să răzăbăta granițurile noi.

„Au trebuit să treacă mulți ani înainte un Fourier a descoperit că, scumpirii lucrurilor în drumul la producător și până la consumator, formulându-le în cuvintele: „mijlocul, intermediarul.”

„Astăzi însă, realizările sunt mari. Pentru a răspândi și în țara noastră mai repede și mai temeinic cunoștințele și principiile cooperativității, să începem și cu școlarii din clasele primare să le vorbim de fructuoase rezultate ale cooperativității și să învățăm să pună în practică economia și consumul. Aceasta să vă dea face prin introducerea în programul de învățământ predarea acestor cunoștințe și realizarea practică prin cooperative școlare.”

„În toate celelalte țări cu o înaltă cooperativitate superioară și în modus în programul de învățământ în toate gradele, cooperativitatea și de studiu, pe lângă școlile de specialitate. Pe de altă parte s-au înființat cooperative școlare, care au ca scop deprinderea elevilor cu economia, adunându-le pe ei, receptat banii de prisos și de a procura cărțile și requisitele necesare direct dela autori și mari angușii.”

„Cooperative școlare string și funcționează economiile micilor cooperatori. Elevii unei școli constituie într-o astfel de societate, după toate regulile și legile cooperativității, cu statut și act constitutiv și, încheagă de mici, un spec de prete, care crește pe măsură ce încheagă în viață.”

„Capitalul pe care-l varsă, nică neceput, după un număr oarecete de ani, reprezintă o avere în lni de val de mare. Să zicem că țigăre ar fi 100 lei anual, ceiace (foarte puțin astăzi, în timp de 5—6 ani, cât tronează școala, ajunge să lăb un capital de 2 mii lei cu dițienda, care lasă la cooperativă și după ce termină școala, în 10—15 ani se ridică la capitalul de 10 mii lei. Unde hai pui avantajele ca se poimprunuta cu o dobândă mică indiferite împrejurări ale vieții.”

„Acesce cooperative sunt o mijloc sigur de întărire național-româniacă. Ele deprind pe copil dmic să puie ceva de-o parte. La asta îl îndeamnă și faptul că poe să-și cumpere cele trebuitoro pentru școala cu prețuri reduse față de comert.”

„Din inițiativa Centralei cooperative Sătești din București, s'au format și țipărit, și la ne statute tip, care se trimite la cer.”

„S'au și înființat primele cooperative școlare, care deși în țară mică la început, tot vor dovede că se poate face ceva când estuflet și bunăvoință din partea conducătorilor școlari.”

„În Ludogol de Mureș, de funcționează o școala cooperativă, un gimnaziu și școala primară s'au înființat astfel de instituții cooperative școlare pe lângă fiecare școala, care au și început proceura de țipărit și requisite școlare lect dela bentele mari.”

„Școala de contabilitate educațio cooperativă a luat inițiativa de a răspândi ideea înființată de cooperative școlare în țara noastră.”

„Dăm mai jos scrisor pe care au adresat-o școlaei de contabilitate elevii acelei școlae, ca rămas la îndemnul ce l-au primit.”

## LA FURCĂRIE

În mare zarvă în casa bătrânească a lui Moș Iftimie. Iftima, singura fată, din toate trei câte avusesse, care-i mai rămăsese la vatră, a strâns făcăuții și fetele din vecini la furcărie. Fetele au venit cu făcăuții în brau, cu gând de tors, iar făcăuții încașaga de dor de a mai sta de vorbă și de a asculta poveștile lui Moș Iftimie.

În ugher moșul pufăie alene din lălea, privind cu drag și zâmbind pe sub mustața sturdănică înțeleasă, amintindu-și de zilele când era el și făcăuț tânăr și voinic.

— El! Moș Iftimie, i-a spune-ne, o poveste să te bată, zise deodată norocul să te bată, zise deodată o codana de fată.

— Hai! moșule, hai! desleagă-ți traisita cu povești, zise și Bujor al înelșit, făcăuț din vecini, călcând ca din nebagare de seamă pe Iftima pe picior.

— U! badio, arde-te-ar focu, n'ai căleat, suspină Iftima, ducându-și repede mâna la picior.

— Măi ștregarule, lasă-mi fata 'npuce, mormăi Moș Iftimie din ugher.

— Ți-o las moșule, ți-o las, că nu țiu-lu acuma ei la toamnă, răspunde, zâmbind cu înțeles făcăuț.

— Hm! să ce vedem pân'atunci! mormăi lui moșul.

— Măine unde ne strângem la furcărie, suratorule? zise Florica lui Măgura, codana care în anul acela eșise întâi la horă.

— Măine nu se lucrează că-i Sânpietru de iarnă! spunc moșul, îndopându-și buleana cu tutun.

— Și ce-i dacă-i Sânpietru? întrebă Bujor.

— Păi măine toate strânge Sf. Pătru lupi din toate colțurile pădurilor și-i ursește ce-au să mănace în anul acela, răspunde Iftima, care auzeise pe măica-sa, Dumnezeu s'o ierte și care n'ar fi lucrat în ziua aceia chiar s'o fi picat cu ceară fierbinte.

— Și lupul nu poate mânca nimic 'nafară de ce-i ursat? se amestecă în vorbă un făcăuțandru.

— Doamne ferește! Dacă nu ești ursat, chiar dacă treci pe lângă lup și el nu te mănăncă, răspunde Moș Iftimie.

— Păi de ce? întrebă iar făcăuțandru, care devenea din ce în ce mai curios.

— Păi să vezi de ce. Imi spunea un om din Firjița, pe când eram și eu în făcăuț, că avea draguțu o fată din Meeni, începu să spună Moș Iftimie, trăgând din lălea, că într-o dată Dumnezeu, era prin postul Crăciunului, l-a apucat noaptea la fată. Ce să faci el? Acolo nu putea rămâne, că de! îl vedea satul; de dus acasă n'avea cum să se duca, căci era întinerit să-ți dai cu deștele'n ochi. S'a gândit, s'a mai scutit și odăi și-a luat inima în dința și-a pornit-o cu să treacă Delușelul. Când să coboare hit că vede deodată în vale un lup mare cât un bot. Aoleo! ce să se facă el? Înapoi nu se putea întoarce, înainte dacă mergea da peste lup. I-se făcuse părul năclucă în cap. A stat puțin pe gânduri și-apoi a pornit-o înainte la noroc și a trecut pe lângă lup, ca pe lângă un om. Lupul se căznea mereu ca să-și desceșteze gura și nu putea, căci, pesemne, Sf. Pătru, nu-i uruse ca să mănânce în anul acela carne de om...

— Și a scăpat făcăuț? întrepruse Bujor.

— A scăpat și se duce acasă; dar din întâmplarea aceasta a tras o

## IN PRAGUL NOULUI AN

În ziua de întâi Ianuarie, începem un an nou, după ce o zi mai înainte am îngropat anul trecut în mormântul vecinicii. Privirile noastre le îndreptăm în această zi spre viitorul necunoscut. După obiceiul român din bătrâni ne dorim unul altuia anul nou cu bine, cu noroc și fericire.

Să nu uităm însă frați creștini, a ne mai îndrepta odată privirea și către anul trecut, aducându-ne aminte de toate întâmplările lui, cari pot să fie învățături pentru anul ce îl începem acum.

Începutul anului nou să fie prilej, de cercetare a sufletului nostru. Viața omului este o călătorie, iar încercările anilor sunt popasuri. Gândindu la întâmplările anului trecut ne va deschide ochii și ne va da puteri noi, ca să facem și drumul, deschis nouă, al anului ce vine.

Înainte de toate să ne gândim la felul cum ne-am împlinit datorițele față de Dumnezeu. Avut-am oare încredere întrușul și păzit-am poruncile lui? Dela Dumnezeu așteptam doar tot binele și tot ajutorul, să ne gândim așadar: în ce măsură ne-am făcut vrednici de mila și dăruirea lui Dumnezeu?

Să ne gândim apoi la felul cum ne-am împlinit datorițele față de noi înșine și familia noastră. Am petrecut anul muncind cu cinste, ori doar, leneșind? Ingrățiu-ne-am de viitorul copiilor pe cari ni le-a dat Dumnezeu? Ingrățiu-ne-am îndăjuns de hrana lor sufletească și trupescă?

În sfârșit, să ne mai gândim și la felul cum ne-am împlinit datorițele față de aproapele. Nu cumva am fost nedrepti, nemiloși, nu cumva am nutrit dușmănie față de semenii noștri?

Gândindu-ne la toate acestea, să mulțumim lui Dumnezeu pentru tot ajutorul ce ne-a dat în anul trecut, cerând acest ajutor și pentru anul ce îl începem. Mai ales să-l rugăm, ca să ne apărde în sufletele noastre flăcările credinței și să ne lumineze cărările. De cumva în anul trecut am

## Școli complimentare

După legea nouă a învățământului primar, votată de parlament, pe lângă cele 4 clase primare, s'au mai lăugat încă trei ani de școală. Nu intru toată lumea, ci pentru acei copii cari nu pot sau nu vor să mearse mai departe la învățatură. Dar pe lângă școlile primare mai funcționează și școlile de adulți. Mulți sunt dumeriți ce deosebire este între cursurile pentru adulți și școlii complimentare.

Copiii dela 7 ani, trebuie să treacă în școala primară. Părinții sunt țori, obligați, să înscrie la școală, copilul care a împlinit vârsta celor 7 ani. Altfel sunt amendat și chiar înșiși. Măsurile cam grele luate împotriva părinților, sunt spre binele copiilor lor. Azi, fără știința de ce, trăiești ca mort între vii. Nu n'asa, la început cu sila, s'a ajuns sau mai fie neștiutori de carte. După împlinirea celor patru ani de învățatură, copiii pot păși mai departe la gimnaziu, la școlii de meserie, de comert, ș. a. Cei cărora nu le-a mână să treacă la alte școlii, pe-și împlinescă știința de carte, deprinzându-se la un meșteșug, chiar la oala din satul lor, urmând, până la vârsta de 16 ani, cursurile complimentare, adică de împlinire. În cele patru clase primare abea ajunge copilul să se deprindă cu scrisul, citit și socotela. Pentru viața îi mai trebuie și alte cunoștințe folositoare în gospodărie, plugarie și celelalte delectivități. Pe acestea le capătă cursul complimentar. Altfel uită ce a învățat în clasele primare.

Școlile de adulți sunt pentru oamii în vârstă, care n'au avut norul, în copilăria lor, să învețe cartă. Pentru ei se fac anume lecții, deprinzându-i să citească, spre a putea folosi o carte, un jurnal, ș. a. Dacă, adună mai mulți, ca învățători să nu muncească pentru doi-trei, gata o școală de adulți. Aiurea, țări străine, vin și oamenii cărora, ca să se deprindă cu deslușirea vorbelor. Nu e rușine. Omul în vârstă nu ce închide ochii și chiar cărturarul cât e el de cărturar și tot mare cu cartea în mână. „Cel ce știe carte, nu se poate să fie sărac” sună o vorbă bătrânească. Carteaș, școala nu deșteaptă mintea numai pentru adunați avere, ci mai ales pentru înțelegerea mai deplină a vieții. Și Doamne! Căți bogătași nu sunt, cu cărțile de vite, cu hămbare pline, dar care nu știu cum să-și ducă zilele, ca să fie mulțumii. Dinpotriva, sunt alții, mai săraci n'ale bunurilor pământeste, dar care trec mai mulțumii prin lume, știind să găsească în înțelepciunea cărților tolag de sprijin în vremeurile de grea compănă.

L. Simionescu  
Prof. la univ. din Iași

## ȘARIG

Șarig

Șarig

## SĂMÂNATUL

Să trăiți  
Să înfloriți  
Ca merii  
Ca perii  
În mijlocul Primăverei  
Ca toamna cea bogată  
De toate îmbelșugată  
Tare ca piatra  
Fute ca săgeata  
Tare ca fierul  
Fute ca oțelul  
La anul și la mulți ani.



PLUGUȘORUL

Bună vremea, bună vremea! Băde găzda odihnești ori numai ne amăgim, ori plugușori noi dorim, căci te cam posomorâți. Noi cu plugul ne-am luat, de cu seara ce-a nserat și-am fi venit mai de mult, dar noi nu ne-am priceput: ca copiii am făcut, dară și d'acuma i bine, căci mâine i Sfântul Vasile. Mănați, băieți!

lângă grâu, mi-s'a plecat, trei spice n' mână i luat, în basma mi le-a legat, în curea că le-a băgat și spre casă s'a n' turnat, lelichi că mi le-a dat. Lelica le-a dus în casă, ș'a pus spicele pe masă, casa mi s'a luminat copiii s'au bucurat. Lelica frumoasă, stăpâna de casă, pe masă le-a despicat și din gură a cuvântat, că nu-i verde, nici uscat, numai bun de secerat la mai mânați, măi!

Și-a fugit prin cele văi Și-a pus coada pe spinare Și-a fugit la lunca mare, luncă mare, frunză n'are, luncă mică, frunza pică. Mănați, feciorași! — Hăi! hăi! Mănați, băieți! — Hăi! hăi! Din cuport că mi-l scotea și ne-a dat și nouă, ș'apoi mi-l pus pe masă și s'a luminat în casă, și l-a rupt în două, și l-a rupt în trei și-a dat și la copii și l-a rupt în patru și-a hrănit tot satul și l-a rupt în cinci și-a dat și la voinici, la feciorii cu opinci; iară că a mai rămas încăpă că mi l-a tras și l-a pus în cui din dos, ca să fie îndemănos, pentru alți plugari de seos Mănați, băieți! — Hăi! hăi! De urat am mai ura, dar ni-că vom insera, și-i de mult de când urăm, de când cu plugul umblăm, și mai avem încă un sat la o casă de ura. N'om lăsa-o neurată căci lelica are o fată și n'ar vrea cu capu odată să steie nesărutată. L'alta într'un colț de sat, stricăciă de vărsat, de-an ura cât am ura, dar de noi tot n'a scăpa Mănați, feciorii! — Hăi! hăi! Și-apoi hopuri hopurate La mulți ani cu sănătate Hopuri, hopuri, hopurile La mulți ani cu viorele Busuioac verde pe masă Rămăi găzda sănătoasă Cu juncani de inuțat Cu fete de maritat Coșare cu popușoi Ca s'aveți și pentru noi. Câte petre la fântână Atătea oale cu smântână! Câte oale pe bordele noastre Atătea galbeni pe mesele voastre

ca și fața lui Hristos nici mai mare, nici mai mic dintr'o mără ș'un mertiș; și cu miere mi-l ungea, cu zahăr îl zăhărea, în cuport că mi-l punea, și el mândru se cocea, pentru plugari mi-l gătia. Mănați, băieți! — Hăi! hăi! Din cuport că mi-l scotea și ne-a dat și nouă, ș'apoi mi-l pus pe masă și s'a luminat în casă, și l-a rupt în două, și l-a rupt în trei și-a dat și la copii și l-a rupt în patru și-a hrănit tot satul și l-a rupt în cinci și-a dat și la voinici, la feciorii cu opinci; iară că a mai rămas încăpă că mi l-a tras și l-a pus în cui din dos, ca să fie îndemănos, pentru alți plugari de seos Mănați, băieți! — Hăi! hăi! De urat am mai ura, dar ni-că vom insera, și-i de mult de când urăm, de când cu plugul umblăm, și mai avem încă un sat la o casă de ura. N'om lăsa-o neurată căci lelica are o fată și n'ar vrea cu capu odată să steie nesărutată. L'alta într'un colț de sat, stricăciă de vărsat, de-an ura cât am ura, dar de noi tot n'a scăpa Mănați, feciorii! — Hăi! hăi! Și-apoi hopuri hopurate La mulți ani cu sănătate Hopuri, hopuri, hopurile La mulți ani cu viorele Busuioac verde pe masă Rămăi găzda sănătoasă Cu juncani de inuțat Cu fete de maritat Coșare cu popușoi Ca s'aveți și pentru noi. Câte petre la fântână Atătea oale cu smântână! Câte oale pe bordele noastre Atătea galbeni pe mesele voastre

Legenda bisericii Bălinești (Vâlcea)

La vre-o opt sute metri, sus pe deal, către apus de Mănăstirea Hozeu, se află biserica Bălinești, cu ziduri groase, solide, cu ferestrele largi în afară și străme înăuntru, având înfățișarea unei cetăți medievale, uitată de lume, așteptând încă voevodul plecat în bătălie. Săniți pronunțați sunt găuri și sfredeliți pe alcovrea de aceia care în imaginația lor bolnavă ș'au închipuit ca vor găsi în bătrânele ziduri, bani. Bătrâna ca și locurile de pe aici, cu trupul găurit de nemiloasa vreme, ca răcoalele deopotrivă și credinciosului care i-a sărutat o viață întreagă icoanele, ca și celui nou sosit, un noian de amintiri neînțelese, care îl furnică corpul și-l poartă fără să vrea în negurile necunoscutului, în fața pănzelor acelea dese și fine ce alcătuiesc sufletul trecutului în fața curăia credinciosului și vizitatorului de azi rămâne mort cu ochii scâlțați în lacrimi și fără să-și dea seama, când pleacă, face o cruce largă, se simte cu corpul și sufletul sleit de puteri din cauza luptei de apropiere, de împrietenire ce se dă între sufletul lui și sufletul trecutului. Ce ușor se simte când se vede scos de pe acest front de luptă sufletescă și redat din nou lumii. E însăși regretul de a nu fi putut pătrunde tainele trecutului împletit cu dorul de viață. Aceasta fiind impresia ce o ai fiind în fața ei, era natural ca în jurul acestui sfânt locaș să se creeze legende legate de însăși ființa lui. Și dacă este așa să-mi fie îngăduit a o spune așa cum am auzit-o. Se zice că pe vremea când această blagoslovită țară era sub ascultarea turcilor, a venit pe aceste meleaguri un pașă de al lor, putred de bogat, care a dat unuia Ștefan, credincios al lui Dumnezeu, o pereche de desage pline cu aur, ca să facă în timp de un an o biserică pe acest loc. Zis și făcut. Pașa a lăsat banii și s'a dus în Tarigrad, capitala țării lor, iar Ștefan al nostru a rămas cu banii să se apuce de lucru. După un an pașa din Tarigrad a chemat câțiva oșteni de ai lui și le-a spus să vină pe aici să vadă ce a făcut Ștefan cu banii și să-l aducă pe el, capul lui Tarigrad. Oștenii au sosit chiar în ziua Paștilor aici. Ștefan terminase biserica și făcea prima leturghie când, oștenii îl vestiră că trebuie să termine mai repede ca au ordin să-i ia capul. Abia a terminat Ștefan slujba și turcii fără multă tocmeală i-au tăiat capul să-l aducă la Tarigrad fiindcă așa priceuseră ei ordinul. În zadar eșea să mai amintose părerea de rău a pașei când a auzit de nenorocirea prietenului său. Credincioșii au răsunat pierderea iubitelui lor preot prinuciderea celor două posturi turcești din Aluniș și dealul Ulmutozului, despre care cântecul popular zice așa: Capul lui Mutiș Zece'n Aluniș Și al lui Omet Zece în Ulmet. Sub lespedea cea mare cu slovele șterse de vreme ce se află în biserică, va fi poate corpul fără cap al lui Ștefan. Ce folos că nu știm preciz, neștiind deslega înțelesul slovelor vechi! Urmele care ne-ar duce la aflarea trecutului acestor biserici, s'au dus, nu mai sunt. Le-au dat, tremurând de frică, simpli cântăreți ai bisericii, domnitor îmbrăcați în strae nemțești, când aceștia cu zămbetul pe buze ș'au manifestat dorința de a avea o amintire de aci, o icoană cu pictura înegrită de fum, o carte, fără a se gândi că prin luarea diferitelor obiecte îngroapă întregul trecut biserică, zidită în anul 7006 dela fa-cerca lumii, veche de 429 de ani. Înainte de război, M. S. Regina cu d. ministru Duca, a vizitat această biserică și am aflat că se luase măsură pentru a se cerceta mormântul din biserică și inscripția de pe lespe-de. Ce bine ar fi fost. Invățații Angliei după ce au aflat tot trecutul țării lor din fir a păr, s'au dus să cerceteze în Egipt, mormintele Faraonilor. Unde sunt egiptologii noștri? I. D. Simionescu, inv.

VIATA DIN MOLDOVA - Redacție și la Iași

DIN DOROHOI Sezătorile Seminarului prin satele Hotinului Mare și frumoasă este misiunea păstorilor de suflet, mai ales acum, când ei trebuie să lucreze pentru unificarea noastră sufletescă din toate provinciile, după cum, odinioară, prin opera culturală a bisericii, s'a cultivat sufletul românesc și s'a pregătit pentru unirea de astăzi. În timpul de față avem și semi-narile trebuitoare pentru pregătirea viitorilor păstori de suflet. Seminarul teologic-ortodox la Dorohoi, așezat chiar la răscrucea romanismului, având oleei din vechiul regat, din Bucovina și mai cu seamă din Basarabia, are în sine un rol, o menire specială național-religioasă. Următorii acestui îndoit și prefrumos scop, acest seminar și-a întocmit un program de lucru în sântul poporului din satele județului Dorohoi, Botoșani și mai ales cu deosebire din județul Hotin. În fiecare Duminică și sârbătoare creștinească, tinerii seminarști în cruce și oboșală și sunt în mijlocul satelor, cu vădită dragoste luând parte la slujba religioasă și minunatul lor cor și cu predici potvite, iar mai apoi cu sezătorile în spiritul poporului urmărind cu această întărirea sentimentului religios, ferirea de erezii dăunătoare neamului și sfintei biserici. În sara zilei de 20 Noem., 1921 am sosit în satul Mitoc, așezat în colțul cel mai îndepărtat al județului Dorohoi, la o distanță de trei poște de orașul nostru. Erăm 43 de elevi și nu puteam exprima îndeajuns ce înseamnă pentru prima dată, apa, care până nu dăunăm era despărțitor de frați îndată ne-am amintit versurile în sărităre dintr'un suflet basarabean cinstit: „Prutu ista ne desparte Apa asta n'are moarte; Dar ne-om pune noi cândva Șu cu gura l'om seca.“ Părintele Tătărașanu, parohul Mitocului, în fruntea sătenilor a dăruit vie doavă de felul cum știe a primesea românul, primindu-ne cu drag. A doua zi dimineața un sobor de preoți, între care și părintele eponim D. Furtună, directorul seminarului, au săvârșit sfânta slujbă a frumoasa biserică din Mitoc, zidită în anul 1915 și frumos pictată de către d. N. Popovici, profesor la școlă noastră. Elevii au ținut strâns până la Liturghie, în admirația sătenilor cari iubesc foarte mult muzica veche. La Liturghie a cântat corul serarilor condus de elevul Popovici I. Const. din clasa VII-a. Elevul C. N. din cl. VI-a a cântat, cu frumoasă voce de bas „Tatăl nostru“. După sfânta Evanghelie, ele Gavriluță N. din cl. VII-a, a ținut predică în duna popular foarte accesat, deosemena a rostit o prei în graiul cel mai popular, părinte director; sătenii din Mitoc i foarte satisfăcuți că-l văd e făcând pentru cea dintâi dată, i il cunoșteau din lucrările populare-folklorice ale P. C. Sale me mult. Vădit mișcat, d. învățător-director Al. Cristescu, a arătat mareal-titudine ce o simte satul Mitoc, văzând o astfel de slujbă și ad între dânsii o asemenea școală de 25 de ani de când este așa văzut prezența vrunței școlii emeena slujbă în mijlocul săor săi. Părintele N. Tătărașanu a ținut părintelui director, pent a ales acest sat pentru începerea-țiilor religioase-culturale. La sobor au luat parte și: Mihai Mironescu și Vasile org-hiu cu săteni din Crasna-L și Livenii-noi, sate așezate dme-nuri pentru a se cerceta mormântul din biserică și inscripția de pe lespe-de. Ce bine ar fi fost. Invățații Angliei după ce au aflat tot trecutul țării lor din fir a păr, s'au dus să cerceteze în Egipt, mormintele Faraonilor. Unde sunt egiptologii noștri? I. D. Simionescu, inv.

Să se facă dreptate

Pentru acelaș țel: dreptatea și cam în acelaș timp au descălecat în Capitala, pe-o vreme tare mănoasă: cer de plumb, geruală și falduri grei de ceață, cele două delegații: a Moșilor și a Invalizilor. Motiți n'au mai putut răbda jungliurile foamei, făgăduiele des re-petate dar neîmplinite, precum și nedreptatea care se ițește din nou, moșită cu grijă de dibacii mamoiși bucoareșteni. Pentru fărâma de stră-veche dreptate, cetății în memoriul întocmit la 48 de capitănuul Avram Iancu, delegația Moșilor a bătat pe rând la toate porțile, și n'a părăsit Capitala, fără să-și spună pășul și căpitanului de astăzi, Ferdinand I. Cei schilodiți pentru țară, s'au adunat să amintese cărnitorilor, că nici până azi nu li-s'a făcut dreptate, că nici până astăzi nu ne-am desmeticit și n'am găsit clipa de răgaz, ca să ne întorcem cu fața către cei ciunțiți pentru lămoasa izbândire a visului ce ne-a călăuzit și încălzit decenii! Dacă Moșilor le-a fost mai greu să birue, nu tot așa le-ar fi fost și celor ce s'au jertfit pentru întregirea neamului. Rolul pe care l-au jucat foștii luptători în toate țările și ne cele invinse și'n cele invingă-toare, rol care-a culminat în reacți-unea lui Mussolini de diguire a ta-lazurilor roșii, nu l'au jucat nici pe departe foștii noștri luptători. Asocia-țiile lor ar fi silit pe cei ce ne-au condus dela încheierea păcii, să im-plinească fără știrbire datorita țării față de invalizi, văduve și orfani, și ar fi izbutit chiar, print-o reacți-unea compănită și luminată, să lămpie-ască în bună parte atmosfera din lantru hotarelor, îmboldind unele personalități marcante și canalizând prin capture unele curente răzlete și răzlețite. E drept și cuminte să li-se facă dreptate, fără zăbavă și fără pre-cupețiri, atât munitenilor dela gra-nița apuseană, cât și invalizilor. Pa-batul tuturor amărăciunilor e plin ochi, și-apoi nu trebuie pusă la prea grea încercare răbdarea celor de-prinși să-și fulgere mânia din cui-bare de stâncă golașă, ori a celor ce-și port cu greu otreapa de trup, după ce-au adumeat cândva jilă-veală de pulbere, și-au mușcat poate din țărână în toul iureșilor. Avem destule ițe de descurcat; să ne ferim deci ca nepăsarea ori obtuza no-astră înțelegere, să le încălească și pe acestea! Să nu se uite că sunt atâtea pes-cutorii în apă turbulă, care și pentru mărunte calele personale ori de po-liticărie balcanică, ar încerca marea cu degetul și mai ales să nu se uite, că sârăcia și dreptatea găuită, sunt sfetnici răi și stăruiitori! Ion Dongorozi

INCHINARE LA ANUL NOU

Dună datina din bătrâni cum este la noi sălăgenii v'a putim să trăim cu toți la mulți ani bunii! Anul vechi s'a isprăvit Anul nou ne-a sosit Tara să inflorescă Și românul să trăiască, Să aibă cu îmblăugare Din tot ce e lipsă are, Holde frumoase să-i crească Spice grase să-i rodească, Cucuruz și păpușoie Câte țigă are o oate Și când îți merge la plug, Sase boi să aveți la jug; Cai frumoși ca niște lei Să zbori ca gândul cu ei; Vacii a fâta și cu lapte Barami douăzeci și șapte; Porci și galțe prin curte Să aveți mai multe sute. Să aveți coșnițe pline Indesate cu albine. Ani mulți buni și fericiți De Dumnezeu să fiți alduți Să trăieți bade Vasalici Tot cu pită și cu clisă. Amin Și o cupă de vin. Auzită dela grăitorul de nunți Torțian Mitru. El o zice la Anul nou. Din monografia satului Zalnoc de preotul I. D. Buteanu.

Din Buhulnița (Neamț)

Dunecă, 8 Decembrie 1925 a avut loc, la școala primară din acest sat, prima sedință a cercului cultural învățătoresc „Bicaz“ de sub șefia învățatorului școlii și apostol, r. Th. Bors. În această sedință s'a alcătuit programa de activitate a cercului pentru anul școlar 1925-26. S'a aprobat la împărțirea subie-celor către părintele președinte împreună cu de secretar V. Nistor (Secu). Învățătorii prezenți — afară de cei demai sus — au fost: d-nii C. Baltă H. Nistor, V. Sandulescu, Gh. Tfan, Gh. Cădere și d-soarele M. Ghorghies și Lily Bors. V. S. Topoliza. Din Tg. Pucuești (Tutova) Sedința cercului nostru cultural s'a ținut în satul Strâmba-Pucuești. Lectura probă a ținut-o inv. N. Andronache, tratând punctele car-dinalale cl. II. Tot d-sa a vorbit și desge metodică geografică în ge-zic ernal. În știința intimă d-l C. Botezatu, a vorbi despre Activitatea și ro-lul învățătorului în școală și înafăra de coală, din punct de vedere economic, social și cultural. După masă, sedința publică, cu un preram bogat. La deschiderea a vorbi către elevii de cl. St. Ef-tate. Lme foarte multă, cu toa-ă vremeare. Asculta cu mult nesat-producile elevilor, cari se între-ceau ina fi cât mai bine, mai ales că de oi ani nu mai fusese ser-bare înfărc sat. Tocmai către sear-ă s'a înfărc petrecerea, ducând fiecare mîntiri plăcute. Profii de această ocazie de a in-cunoștința pe cei în drept, că în acest sat biserică, care are o vechi-me de aproape 300 de ani, fozeă mănăstire de călugări ce depin-deste de Mănăstirea Neamtuului, astăzi s'a află în ruină. Este chis-ă broșură relativă la „Biserica, mi-sia și satul Strâmba-Pucuești“ scrisă de postatul I. Pauflice și d. V. C. Nic-lau, în 1914 și, dacă atunci bis-erica erapornită spre mină, își pe-lev elucali Leti-văz în atăt dela D-ntei



VIATA DIN ARDEAL

Din Bistrița
Istorică zi de 1 Decembrie, a fost serbată în orașul nostru, prin o prea frumoasă producție literară, aranjată de elevii liceului „Al. Odobescu” din localitate. Și de astădată liceul s'a achitat bine, producând publicului câteva ore de plăcere, multumită distinsului profesor, d-l Ștefan Lupu, care și-a dat toată osteneala pentru reușita acestei serbări. Programul a fost bogat. S'a început cu „Trăiască România Mare” de Ivela, cântată de corul elevilor. S'a mai cântat „Păstori și plugari” tot de Ivela, au urmat apoi mai multe declamări între cari poezia „Furtuna” de Z. Bărsan, spusă de elevul I. Buta, cl. V, a mișcat intr'adevăr publicul. Sămburele acestei producții a fost însă hrana istorică „Zorile” de Șt. O. Iosif, în care s'au distins elevii T. Mihăilescu, cl. VII, Gh. Zagrai, cl. VII, T. Bejan, cl. VI, Gh. Spănu, cl. VI și Alex. Pop, cl. VII. A urmat un concert de vioară bine executat de elevul I. Petruca, cl. VI, apoi comedia „Linște case” jucată de elevii O. Ciugudean, cl. VII și eleva E. Gașpar, cl. VI. Producția s'a încheiat cu „Revoluția dela 1848” chip viu. Publicul a fost foarte satisfăcut văzând că liceul de sub conducerea bătrânului dar activului director d-l E. Domic, își îndeplinește așa de frumos misiunea.
— În seara zilei de 6 Decembrie, cu ocazia sârbătorii Sf. Nicolae, școala civilă de fete din localitate a aranjat deosebită o seară literară cu un frumos program. S'a produs bine corul sub conducerea d-lui profesor de muzică Longin Bucur, declamări și comedia „Pentru ochii lumii” de Cehov, frumos jucată de către eleve.
Apoi au urmat frumoasele noastre jocuri naționale, jucate cu multă gingașie și care au produs o furtună de aplauze precum și un tablou viu.
Atât producția liceului cât și școala civilă de fete, sala a fost plină de public, ceea ce ne dovedește că se interesează de astfel de lucruri frumoase care n'au alt scop decât propagarea culturală a neamului nostru.
M.Z.
Din Săliște (Sibiu)
La școala superioară de comerț, a fost încredințat cu girarea actelor de director d. prof. N. Borcea, dela școala normală din Sibiu. Au fost numiți profesori suplینtari: d-nii N. Mărtin, Ionescu și d-ra Oloios.
— D-l D. Peligrad și soția sa Olimpia, a dăruit pentru clădirea școlii comerciale suma de zece mii de lei. Așteptăm acest gest frumos al familiei Peligrad, dela toți săliștenii împraștiați ca să-și arete dragostea față de cuibul lor părintesc, jertfind ceva pentru localul de cultură care se va ridica.
— Invățătorii clasei au ținut conferința în comuna Acliu. Disertațiile frumoase, programul bogat a dovedit munca neobosită care o depun pentru luminarea poporului.
A.
Din Timișoara
Nevoia unei trupe de teatru, permanentă în capitala banatului e adânc simțită.
De unde la întregirea României, reprezentațiile teatrale erau considerate ca lux, acum ele au devenit de o însemnată covârșitoare în dezvoltarea culturală. Punctele reprezentative ale trupelor din București, sunt ascultate de un public imens. Faptul acesta denotă că populația s'a obișnuit cu teatru, mai mult, reprezentațiile sunt considerate ca ceva indispensabil pentru îmbogățirea cunoștințelor sociale. Avem speranța că cei chemați să dea o îndrumare teatrului Banatului, vor grabi cu terminarea lucrărilor de reclădire a Teatrului comunal și în același timp vor face tot posibilul ca pe lângă Conservatorul de muzică, să ia ființă și o secție de artă dramatică, care să formeze elemente bune pentru noul teatru.
— Ateneul timișorean, și-a început activitatea printr'un ciclu de conferințe culturale. Conferințele se țin regulat în fiecare Duminică, în sala Casinoului Militar-Civil. La 6 Decembrie a vorbit d. dr. Valeriu Brăncuș, distins fruntaș al vieții culturale, despre „Inceputurile gazetăriei românești în Banat”. Conferința a fost ascultată cu mult interes, mai ales că din ea s'au putut extrage date prețioase referitoare la primii gazetari români în această provincie.
— Intre primii gazetari din secolul trecut, au fost amintiți Paul Iorgovici, Eftimie Murgu și Danaschin Bojnică.
— La 13 Decembrie, 1925, a ținut conferința d. Virgil Bărbat, profesor universitar din Cluj, care a vorbit despre „Instituțiile care trăiesc”.
I. Damsescu
Din Rușii-Munți (i. Mureș)
În ziua de 22 Noembrie, 1925, elevii școlii primare de stat din localitate, au dat răspunsurile la Sf. Leturghie sub conducerea d-lui învățator Nicolae Cotta. Venit de puțin timp în mijlocul nostru, a făcut atât cât nici n'am fi putut aștepta dela un tânăr educator al poporului.
Datorită acestuia am organizat la intervale regulate de două săpta-

DIN CAPITALA ȚĂRII

Dela redacția noastră bucoșteană
La 9 Decembrie, 1925, a avut loc în sala Fundației „Carol I.” a 5-a seară de din ciclul de toamnă. La această seară au luat parte un public numeros.
Sezătoarea s'a început printr'o scurtă cuvântare rostită de d. profesor universitar Gh. Țițeica, care a spus în esență următoarele:
Astă-seară avem un program în-cărcat cu subiecte științifice în prima parte și cu coruri religioase și colinde de Crăciun în cea de-a doua.
Va voi spune câteva cuvinte cu privire la evenimentul însemnat care s'a petrecut în ziua de 6 Decembrie (23 Noembrie) 1916, și a-nunae: au intrat în Capitala Țării germanii, austro-ungarii, bulgarii și turcii. După nouă ani de zile putem spune că durerile dela exemple mai edificatoare decât lucrurile vesele.
În legătură cu aceasta, am să vă citez următorul fapt: La Paris a fost un pelerinaj pentru cei morți pentru patrie. Am făcut și eu parte din acest pelerinaj.
Era o ordine peste tot și în această ordine ținea lumea defila prin fața tuturor mormintelor. Era deci acel cult special pentru morți. Pe urmă mai pot cita și următoarele exemple: Pelerinajul dela mormântul eroului necunoscut; la mormântul unui copilăș, mort de 15 ani, totuși avea la troiță candela nestinsă. Semn că parinții aveau și acum a-celași vechi dorință arzătoare de a-și iubi copiii. Trebuie să ne aducem aminte de vremurile de restriște ale neamului.
Vedem că unii s'au folosit în timpul ocupației străine ca să-și facă „afacerile”, să-și satisfacă unele dorinți și ambiții politice. Trebuie să luăm seama că toate acestea au avut origini de ponegrire. Desigur că au fost greșeli de educație făcute în școala. Ei bine să ne cunoașcă și urmărească deaproape toate întâmplările. Ar trebui o opinie publică solidă care să controleze faptele tuturor și ale tuturor, și ciurul să fie des ca nimeni să nu scape ușor. Dar pe zi ce trece vedem că opinia publică se organizează în văzul nostru al tuturor. Opinia publică românească creștina se trezește și ea se realizează. Procesele s'ar debate numai în fața opiniei publice. La trezirea acestei opinii publice a contribuit și „Casele Naționale” cătăș de pușin.
D-l general Ion Manolescu, a prezentat corul bisericii Sf. Silvestru și a adus mulțumiri harnicilor și neobșitorilor lor preoți: Chiriac Bidoianul care are 52 ani de preoție, Gh. Georgescu-Silvestru, care are 22 ani de preoție și tânărul preot Eugen Barbușescu, pentru activitatea model pe care o desfășoară în cartierul, atât de curat sufletește, cum este Silvestru. Acești preoți, și-au propus următoarea devizi: Crucea, credința și apoi instituția culturală.
A terminat prezentând pe d-nii inginerii Zissu și Pătrașcu. Filmul „Din lumea nevăzută a undelor” explicațiile fiind date de d. inginer Pătrașcu. Deosebită explicații a dat și d. inginer Zissu.
Corul bisericii „Sf. Silvestru”, sub conducerea maestrului George Seinescu și cu concursul solisitorilor săi permanenți: d-nel Dumitrescu (soprană), Seinescu (contra-altă), Demetria Ionescu (tenor) Șterian Mandy (bariton) și M. Dumitrescu (bass) a cântat foarte bine mai multe concerte religioase, cântece de stea, colinde de Crăciun, culegând numeroase și meritate aplauze.
La urmă s'a ascultat concerte prin ajutorul radiofoniei dela Roma, Berlin, Viena, Londra.
Radu S. Niculescu-Mislea
MARETĂRGDE CRĂCIUN ȘI ANUL NOU!
În atenția marelui public!
Înainte de a vă face cumpărături de lipsă, vă rugăm să vă convingeți despre prețurile noastre ocazionale la magazinul nou de modă bărbătești
„LLOYD”
STRADA REGINA MARIA NO. 20
Pălării, șepci, cravate, sâbiri, paltoane etc. În croșiera magazinului „LLOYD” se pregătesc după măsura tofelui de costume bărbătești, după ultima modă cu prețuri foarte ieftine
Fasonul unui costum complet 1000 lei.
74-4-4
Mergem La:
Magazin Hajnal
Cluj, Calea Regele Ferdinand I.
Unde se poate cumpăra:
Stofa de flanel Ciorapi
Camăși Flapome
Tricotaje Sălețe etc.
Cu prețuri foarte reduse
Articole de voiaj
Ludovic Farmali
Cluj, Str. Memorandului 16
Cele mai bune și cele mai fine articole de piele, ganturi, șepci și servietele de voiaj; goni și servietele tofelul de articole de lux.
Excavate modern în sticlă, erale populare.
Prețuri ieftine!
Bog sprijinul publicului românesc!
54-10-9

Știrile Săptămânii

Dragostea față de „Cultura Poporului” se arată dacă fiecare cititor al ei, mai aduce încă un abonament nou. Prin felul acesta foaia poate aduce îmbunătățiri tot mai folositoare în interesul obștei.
CU PRILEJUL Anului Nou, „Cultura Poporului” urează cititorilor și colaboratorilor ei; belșug în viață, ani mulți și fericiți și cât mai multă dragoste față de cartea bună românească.
DUNAREA generală extraordinară a Societății academice „România Jună” din Viena și-a ales următorul comitet: Al. Parasehivescu, stud. politehnică, președinte; Gh. Bungescu, stud. agricultură, vice-președinte; A. Precup, stud. Academia de Comerț, secretar general; I. Kirilovici, stud. Academia de Comerț, casier; Gh. Băicoianu, student agricultură, controlor și I. Din-teanu, stud. silvicultură, bibliotecar.
DIN nici-o casă românească să nu lipsească Almanahul presei române din Ardeal și Banat. Cereți dela administrația foaii noastre. Un exemplar pe hârtie obișnuită 50 de lei; pe hârtie velină 100 de lei.
PRIETINII nostri. În toate orașele, târgușoarele și comunele rurale din România, vrem să avem prietini grupați în jurul mișcării noastre culturale. Ei vor trebui să ne scrie în foae: fapte bune, mișcarea culturală, artistică, economică și industrială din localitatea în cari trăiesc. Știri de asemenea natură în cât să intereseze intelectualii orașelor, muncitorii de prin ateliere și fabrici și lumea de la sate. Prietini ne vor trimite adesea lor, iar redacția noastră le va răspunde ce au de făcut.
Cărți și reviste primite
Au apărut în Biblioteca „Sămănătorul” din Arad, următoarele volume: No. 132—133, Fabule de Gr. M. Alexandrescu, prețul 10 lei; No. 107—108 Ighenia în Taurida, dramă în românește de Virgil Tempeanu, prețul 10 lei; No. 98—99 La melul alb, patru acte în versuri de Charles Lebrun și D. Nani, prețul 10 lei; No. 114—115, Lumii suflăte de vânt de Teodor Murășanu, prețul 10 lei; No. 120—122 Repertoriu critic de Perpessiciu, prețul 15 lei și No. 109—110 Tudor Dragomir de Al. Măciulescu, prețul 10 lei. Îndemnăm pe cititorii noștri să-i comandăm volume de citit, dintre acestea care le tipărește biblioteca „Sămănătorul” din Arad.
BANDĂ de hoji au pătruns în interiorul Mănăstirii Cozani din jud. Botoșani.
O încercare s'a produs între călugării și bandiți. Ieronimul Calnic Sasula a fost grav rănit. Banda n'au reușit să pătrundă în biserică, însă din chiliile călugărilor au furat numeroase lucruri.

VIATA DIN MUNTENIA

Din R-Sărat
Unitățile cooperatiste din județul Râmnicul-Sărat, în urma propunerii și îndrumărilor date de d. inspector general Constantinescu dela Banca Populare, un cooperator de frunte, s'au împărțit în șapte cercuri cooperatiste. Aceste cercuri sunt asemenea cercurilor culturale ale învățătorilor, adică, în ședință publică, se convoacă câte 2—3 delegați dela fiecare societate cooperativă, membri ale cercurilor respective și se țin conferințe cu subiecte cooperatiste și se discută și se iau hotărâri asupra diferitelor chestiuni ce privesc buna organizare și conducere a acestor instituții economice și în general se tinde spre o desăvârșire în unitatea de acțiune pentru toate societățile, bazată pe principii și doctrina cooperatistă.
Cum însă în conducerea societăților cooperatiste sunt în cea mai mare parte chiar învățătorii și preoții, în înțelegere cu d. Alexandru Serrescu, revizorul școlar al județului și președinte al Federației cooperatiste județene precum și președinte al Băncii Populare „Nădejdea” din comuna Bogza, un nimos cooperator cu experiențe îndelungate în mișcare, s'a hotărât ca cercurile cooperatiste să se țină în aceeași zi și în aceeași localitate cu cercurile culturale învățătoresci. Astfel se dă un aspect de sărbătoare localității în care se țin cercurile, se trăsesc clipe de înălțare sufletească, producând curaj și speranțe pentru un viitor frumos.
Astfel de cercuri s'au ținut în ziua de 22 Noembrie 1925, în comuna Bogza, la reședința băncii populare de sub conducerea d-lui Al. Serrescu.
Au luat parte la cerc și d-nii sub-inspector N. Lăzărescu și director al Federației N. Hiescu.
După masă au avut loc producțiile școlare, cântece, poezii, etc., cu ocazia căreia au avut de remarcat folioasele reale ce dau grădiniile de copii.
Copilașii grădinei din Bogza prin poeziile lor spuse cu atâta gingașie și nevinovăție au fost la înălțime. Sperăm că va fi un început bun pentru școlă și cooperatie și va fi imitat și în alte părți.
F.
Din Grădiștea (R-Sărat)
În ziua de 29 Noembrie, 1925, în localul școlii din localitate unde se află sediul Băncii Populare „Sf. Gheorghe”, s'a ținut ședința cercului cooperatist din această regiune. Au luat parte delegații a șapte societăți de pe raza acestui cerc. S'a mai vorbit că cercurile cooperatiste corespund cercurilor culturale învățătoresci, numai cu singura deosebire că aici se discută chestiuni cooperatiste, de propagandă, organizație și în general tot ce este de trebuință pentru binele obștei.
Cu ocazia primului cerc ținut în această localitate s'a ales și președintele cercului în persoana d-lui

ABONAMENTUL:
Pe un an 250 de lei. Pentru săteni, învățători, profesori, preoți, studenți, meseriași și muncitori 200 lei pe an.
Abonamentul se plătește înainte; se fac abonamente și pe o jumătate de an.
Pentru institutii financiare, biblioteci, cluburi și localuri publice, abonamentul este 400 lei. Pentru sprijinitorii foaii minimum 500 lei. În America 3 dolari, în Jugoslavia 120 dinari, în celelalte țări 450 lei pe an.

BÖSZÖRMÉNYI și ERDELYI
contor de dame și maniere
Spaia, ondulează și răpescie părul. Fago și altele înlocuiri în păr. Tunde după moda nouă: Eton și Bobi. Cluj, Piața Unirii 29 (în curie). (No. 74 perm.)

Numai 4 săptămâni
MARE ASORTIMENT IN MĂRFURI TRICOTATE
MARE ASORTIMENT IN MĂRFURI TRICOTATE

Mare târg de ciorapi cu prețuri reduse
Ciorapi tricotați în toate colorile . . . . . Lei 25
Ciorapi Flohr în diferite colorii . . . . . Lei 53
Ciorapi Muslin în colorii moderne . . . . . Lei 69
Ciorapi de ață Muslin în toate colorile . . . . . Lei 98
Ciorapi de mătăsă extrafin în toate colorile Lei 125
La firma
BLATT
CLUJ, PIAȚA UNIRII 13.
CITITORII CULTURII POPORULUI IN BAZA BONULUI DIN GAZETA PRIMESC 10% REDUCERE
Mănuși fine și alte tricotațe numai la firma BLATT sunt de vânzare

Mare asortiment
Fiul lui Matia Kun
cuțitar și optician, Cluj, Calea Victoriei 2.
Nichelare și ascutitul se execută prompt.

UIMITOR!
Cum, D-voastră nu știți că la noi se pot face cumpărări cu prețuri IEFTINE
Vase emailate
Vă rog să vă convingeți despre prețurile noastre:
pahar pentru apă dublu tare . . . . . dela 4.50
farfurie de porcelan dublu tare . . . . . 18.—
Garnitură persoane complete, veritabilă de Karisbad . . . . . 156.—
pentru persoane pentru fructe și prăjituri din porcelan veritabil 150.—
6 persoane, pentru ceași sau mocea din porcelan veritabil 280.—
pentru mâncare, porcelan veritabil de Karisbad 26 bucăți 1250.—
perechi farfurii cu cești din porcelan colorat 150.—
1 pereche ceașcă cu farfurii jumătate tari 20.—
Prețurile de mai sus sunt valabile numai 14 zile
Moskovits & Comp.
Calea Regele Ferdinand (fosta Veselényi) 23
In față cu poșta principala.

3 cadouri
practice și utile de Anul nou și Bobotează, bucuria doanelor, d-șoarelor și copilelor.
Noutate între noutăți. Puteți avea păr scurt fără a vă tăia părul! Doamnelor, domnișoarelor și copilelor cari vor să aibă părul scurt cum e acum modern, nu au nevoie să-și taie frumosul lor păr și întrebându-se noua și ingenioasă baretă „CHIC” pot păstra părul lor lung și totuși să-l aibă scurt! Astfel ea ieșind din modă părul scurt, pot avea imediat păr lung fără a avea nevoie să aștepte ca acesta să crească, și totuși azi să fie la modă având păr scurt cu baretă „CHIC” (patentată). E o noutate uimitoare! Buc. cu agrafa de metal lei 100, cu agrafa de imitație бага lei 120.
Pieptene automat „BABY” intră în părul cel mai scurt. Nu poate fi pierdut niciodată ca piepteni obișnuiți. Bucesta lei 100, de lux lei 125, (susține părul fals, pestișele etc.)
Unde nu se găsește trimite contra cost:
“REDUCTOR”
Cutia peștală (fach) 208. — CLUJ
Pentru sărbători, cititorii admirabilului ziar de cultură „CULTURA POPORULUI”, capătă, referindu-se la acest ziar, la toate comenzile adresate până în 8 Ianuarie reducere de 10%.

Frații IOANOVICI
recomandă aceluiașor care s'au fotografiat pentru pregătirea fotografiilor artistice C. E. P. S. Iași.
Sab pețit și permanent.

54-10-9

# VIATA DIN BASARABIA

— Redacție și la Chișinău —

## Din viața culturală a Basarabiei

**Oenița. (Soroca).** — Cea mai mare parte a locuitorilor acestui târgușor sorocan este formată din locuitori și funcționari ai C. F. R.

Rușii înființaseră aici, odinioară, ateliere pentru repararea de mașini, în care lucrau peste patru mii de lucrători. Pentru funcționarii acestor ateliere s'au construit frumoasele pavilioane ce se înalță în apropierea gării. Pentru luminarea acelei mulțimi de lucrători se ridicase din scânduri și palantă o încăpătoare sală de teatru, cu camere de bibliotecă. Acolo își aveau sediul societățile culturale a funcționarilor cereferiști. Și tot în acest loc s'a înființat în 1919 societatea culturală „Unirea”, a funcționarilor cereferiști români, societate care anul acesta s'a transformat în Cămin al Fundației culturale „Principele Carol”.

Președintele acestui cămin, este iminosul și harnicul român, de origine ardelenă, d. inginer Atrel Schiopu, inspector al tracțiunii C. F. R. Comitetul căminului și-a început activitatea noii societăți transformate, printr-o foarte frumoasă serbare culturală, care a avut loc la 5 Decembrie, seara.

De jur împrejurul sălii ce servește drept sediu al căminului, se întinde un frumos par. Alături pe o mică colină ce ar urma să fie expropiată, se înalță un mormânt al eroilor, ridicat în 1922, prin inițiativa comitetului în frunte cu d. ing. Schiopu. Acolo desăbuzat aceluși monument, odihnesc osemintele căpitanului Mavrocordat, ucis mișlește de o bandă de bolșevici.

În fața gării Oenița, se înalță zidurile catedralei, începută de ruși cu 20 de ani în urmă și neterminată încă.

Pentru terminarea ei Casa Municipii C. F. R. a înscris un milion de lei. Ar fi mare păcat ca terminarea acestui monument religios să mai zăbovească. Astăzi o magazie de scânduri, aldată baracă de soldați, servește drept biserică. Printre înmormântați membri ai căminului, luptători pentru înfrângerea prin cultură, cităm pe d-nii: C. Rusu, directorul școlii primare, Nistor Săbăneanu, directorul gimnaziului, Dr. Al. Părvulescu, medic C. F. R. precum și părintele protopop Volovei.

Acejuena culturală începută de căminul „Unirea”, nădăjdind că va aduce un spirit nou în populația de aproape 6 mii de locuitori ai acestui târgușor, alcătuită în marea ei majoritate din ruși.

**Târnova. (Soroca).** — O frumoasă și înalțătoare de suflete, sărbătoare, a avut loc în comuna Târnova, în după amiaza zilei de 30 Noembrie. Ea a fost închinată constituției și inaugurării Căminului cultural „E. Negruzzi”, prezidat de acestui cămin a fost ales iminosul român, d. Tibacu. În comitet alături de d-sa au fost aleși d-nii Munteanu, judecător, d. Mihailov, directorul școlii primare și alți gospodari de înimă. Serbarea a avut loc după amiaza, într-o mare magazie ce servește de remiză a gării. Marea sală era plină de gospodari adunați, Târnova având o populație de aproape 4 mii de suflete, toți moldoveni, proveniți din veritabili desnaționalizați. Serbarea a început prin producția școlii primare din localitate.

Un număr de elevi au recitat versuri din Coșbuc, Alecsandri, Speranția și alții.

S'a reprezentat de elevi piesa „La noi în sat”. Fetele fiind îmbrăcate toate în port național. S'au jucat frumoase jocuri românești. A plăcut deosebit corul de adulți, pregătit și condus de d. Summievici, grefier la judecătoria.

După serbare a urmat conferința ținută de d. C. N. Ibrim, inspector general al Fundației, asupra însemnătății și rostului Căminelor Culturale.

Mulțimea a ascultat și a urmărit cu deosebită mulțumire toate lămuririle date.

Au vorbit apoi în același scop d-nii N. Popovici-Podașca, inspector școlar și Grigore Climescu, revizor școlar al ținutului Soroca. După care s'a purces la alegerea statului cultural compus din 7 membri și la semnarea proceselor verbale de constituire a noului cămin.

**Comuna Sudarea (Soroca).** — În ziua de 1 Decembrie a avut loc marea sărbătoare a întemeierii căminului cultural. Ea a început printr'un tedeum oficiat în biserică satului, de către iminosul paroh și protopop circumscrispial Mintiei. Răspunsurile au fost date de corul elevilor școlii condus de harnicul director al școlii, d. Spiridon Patrașcu.

Din cei 324 de gospodari ai satului, toți moldoveni, iau parte majoritatea. Cercuțica Sa părintele protopop, paroh de 20 de ani în același sat și întemeietor al Școlii bisericesti moldovenești, a ținut o frumoasă predică.

Autoritatea sa morală asupra păstoritorilor săi se cunoaște și după impunătoarea biserică zidită de oameni în 1913, ca și după faptul că gospodarii acestui sat au primit fără împotrivire noul calendar.

După tedeum a urmat în localul școlii, o foarte reușită producție școlară, constând din recitări, coruri, danțuri naționale și o scurtă cuvântare ținută de dirigintele școlii.

În fața numeroșilor gospodari îngrămădiți în sală, a vorbit d. Ibrim, inspectorul general al Fundației „Principele Carol” arătând, iubirea Pricipei Moștenitor pentru țărâ-nimea basarabeană și nevoia ca această cuminte țărâ-nime să fie înfrățită și luminată prin cultură.

Cu adăncă mulțumire primește a-dunarea sâtenilor ideea întemeierii acestei frății de luminare minților și strigate de Trăiască Măria Sa Prințul, se aud din toate părțile.

A vorbit deasemenea d. inspector școlar Popovici-Podașca și d. revizor școlar Climescu. Sâtenii aleg în fruntea școlii culturale pe părintele protopop Alexe Mintiei și pe d. diriginte Spiridon Patrașcu. Se botează căminul cu numele neuitatului mitropolit basarabean „Gavril Bănulescu”.

**Sudarea, e un sat de buni și cuminiți gospodari moldoveni.** Aici nu s'au aplicat amenzi școlare, oamenii înțelegând singuri că trebuie să-și trimită copiii la școală.

Aici nu s'au răsvărit oamenii pe chestia calendarului, deși indemnuri le vin necontenit din satele de pe malul celălalt al Nistrului. De acolo, la sărbătorile vechiului calendar s'au mereu dangate de clopote și totuși oamenii nu se lasă ispitiți. Este aceasta însă datorită și faptului că satul acesta are și preot bun și învățători buni. Și Dumnezeu a dat ca nicăieri aierea roadă bogată pământului.

Par. protopop Mintiei, ne spune că există și în eparhia Bălților o chestiune a calendarului, sunt și în această parte a Basarabiei nemulțumiri și răsvărituri împotriva noului calendar, dar nu în măsura în care se petrec lucrurile în eparhia Chișinăului. Aceasta datorită în primul loc neșovăirii P. S. Episcopului Visarion.

## Din Chișcani (Tighina)

Secția culturală din Chișcani, aduce căldurăse mulțumiri d-lor general Rosetti, Gh. Ciucheghe, ministrului de interne secția de propagandă, d-lor Misirliu, Gh. Maxim și d. Nișianu, pentru broșurile și cărțile trimise în dar bibliotecii noastre.

Dumnezeu să le răsplătească dragostea și fapta lor. În numele secției, prezidinte I. Miron

## Din Chișinău

În urma vizitei parlamentarelor poloneze, în cercurile cooperativilor basarabeeni s'a născut ideea legării de raporturi mai strânse cu cooperativele poloneze în vederea unui schimb de mărfuri și mai ales în vederea intensificării exportului de fructe basarabene în Polonia. Se știe că mișcarea cooperativă din Polonia e într-o stare înfloritoare, în afară de orice influențe politice și activând în cadrul strict al principiilor cooperatiste, fără amestecul factorilor străini. Ideea cercurilor basarabene cooperatiste vine deci la timp și este una din cele mai ferice combinațiuni economice din ultimii ani.

Intr'adevăr, dacă luăm în considerare numai exportul de struguri și de fructe industrializate, sântem până acum de taxe prohibitive, ce guvernul polonez le stabilise pentru intrarea acestor produse în țara vecină, e de ajuns ca să înțelegem că această măsură era de natură să prejudicieze economia noastră națională. Oficialitatea superioară poloneză a revenit însă asupra acestei dispoziții, arătându-se dispusă să acorde un sprijin larg comerțului românesc de fructe cu statul vecin și amic. Iată dar un prilej binevenit pentru punerea în valoare a grădinilor de fructe și strugurilor, a îmbelșugatei producțiuni din Basarabia.

În prezent se năzuiește o conferință a reprezentanților celor două organizațiuni cooperatiste pentru stabilirea unei înțelegeri depline și definitive între cooperativii celor două țări.

— La Camera de Comerț din Chișinău, s'a ținut o ședință, unde s'au discutat diferite chestiuni ce au fost la ordinea zilei.

D-l prezidinte Gh. Pântea, a adus la cunoștința Camerei, că Camera de Comerț din Iași, propune încheierea unei legături de acțiune a ambelor Camere. S'a primit în principiu colaborarea cu alte Camere de Comerț.

de finanțe și Căi ferate, pentru a cere ca să se puie a dispoziția vămii, depozite pentru păstrarea mărfurilor.

D-l Baranuvici, a fost ales ca delegat în comisia vamală.

— Un grup de cerealiști din Cernăuți, au vizitat județul Hotin, unde recolta cerealelor anul acesta, a fost bunicecă, încheind tranzacții cu cereale, plătind: grâu cu 130 lei pudul (16 kgr.), secară cu 120 lei pudul, porumb, grâuțe, cu 55—60 lei pudul, porumb cicalăi cu 35 lei pudul, floarea soarelui cu 117 lei pudul, semințe de cânepă cu 82 lei pudul, fasole cu lei 115—118 pudul și cartofii cu 20—25 lei pudul.

## Din Târnava (Soroca)

În ziua de 30 Noiembrie, în comuna noastră, datorită entuziasmului și dragostei mari de neam și cultura ce caracterizează sufletul ieșanului, prin excelență, d. C. Ibrim, s'a pus temeliea unui mic cuib de înfrățire cu frații moldoveni. În prezența d-lui Ibrim, inspector general al Fundației „Principele Carol” și a d-lor Popovici-Podașca, inspector al învățământului primar și a d-lui Climescu, revizor școlar al județului, gospodarii și-au ales statul cultural din oameni, cari s'au oferit să lucreze neobosit pentru promovarea culturii noastre naționale sub forma scrisului și a grădii noastre. Serbarea de mai sus a fost un prilej de duioșie, când corul satului compus din oameni în vârstă, sub conducerea unui tânăr iminos, d. L. Summievici, ei au cântat din cântecele vechi moldovenești, ce le aveau mai aproape de inimă și ceace au găsit mai ales și când fetele dela școala din sat au jucat Ana Luogojana, Lănu Mărcine și alte jocuri naționale.

Țărani singuri ca un respect față de memoria bătrânului boer moldovean, care a trăit aci și le-a înțeles nevoia, Emanoil Negruzzi, dându-le loturi pe la anul 1870 (mădeluri 8 hectare) au botezat cu mândrie căminul lor cultural „Emanoil Negruzzi”. Noi, care am văzut a-cestea nu putem spune decât vorba Evanghelistului, „unde doi veți fi adunați în numele meu, acolo voi fi și eu” Dumnezeu să ne ajute!

## Din Strășeni (Lăpușna)

În comuna noastră se află două biserici, mai ales cea mai nouă este o podoașă minată a satului; șapte școli primare cu 16 învățători; bibliotecă „A. C. Cuza”; Uniunea creștinilor și casa de sfat a țăranilor și cooperativă de consum. Toate acestea s'au înființat prin statul și ajutorarea bunilor români: Gh. Bălca, T. Părău, fost senator, D. Dobrov, V. Istrati, Gh. Sulucianu, C. Soruianu și E. Cernit.

Laudă se cuvinte unor astfel de oameni.

— La ocolul silvic Strășeni, în zilele de 21, 22 și 23 Octombrie 1925, agenții silvici inferiori din Basarabia, au dat examenul definitiv după mai bine de cinci ani de practică. Au luat parte peste 50 de funcționari. Comisiunea examenului a fost formată din d-nii D. Petrescu director, inspectorii silvici Z. Prșmetchi și Constantinescu. Agenții au ținut apoi o consfătuire dorind să înfrunze o Unime a personalului silvic inferior din Basarabia.

Ca delegat pentru a interveni pentru înființarea Uniunii, a fost ales d. Brigadier al Brigăzii No. 5 din ocolul silvic Tighina. D.

## Mănăstirea Capriana (Lăpușna)

O minunată frumuseță din județul Lăpușna este și mănăstirea Capriana, zidită de către voevodul Petru-Rareș. Hramul bisericii e sf. Nicolae. Primul stareț a fost arhimandritul Nicodim. Lângă zidurile bisericii Adormirea Maicii Domnului, se află rămășițele pământești ale mitropolitului Gavril Bănulescu, care este și ctitor. Acesta împreună cu arhimandritul Chirilă, la 1819, au prefăcut și reparat această biserică. Mai este și frumoasa biserică Sf. Gheorghe, zidită prin osteneala arhimandritului Bulgaru. Afară de aceste trei biserici, mănăstirea este înzestrată cu ateliere, fabrică de oloi, uzină electrică, moară de măcinat, și atele, sunt înființate de arhimandritul Naftanail, împreună cu frații. În prezent P. S. Naftanail e starețul acestei mănăstiri.

Legenda acestei mănăstiri e următoarea: Voevodul Ștefan-cel-Mare și Sfânt, mergând cu ostire numeroasă pe aceste frumoase văi, se vede că împotriva tătarilor, iată că în acea vreme în calea lui a săvânic o căprioară. Atunci Voevodul a întins areul și săgeata a nimerit căprioara care a căzut pe loc. Căprioara a fost friptă; s'a întins masa, iar Voevodul ca veșnică amintire a pus temeliea unei sfinte mănăstiri, ceace a și făcut după întoarcerea din luptă. Însă mănăstirea nu s'a terminat căci Ștefan a răposat și rămânând pe tron fiul său Petru Rareș, el a isprăvit-o, dându-i și frumosul nume, ca amintire, unde a stat Ștefan Vodă la masă, Căprioara adică Căprioara.

— Vizitând această comună am văzut o frumoasă mișcare culturală, precum și o frumoasă gospodărie. Aici, sunt: două școli cu cinci învățători, o bancă țărânească; cercul cultural „Ștefan Vodă” al cărei președinte este d. inv. Caraciovski, invalid de război. Acestea toate s'au înființat prin ajutorul preotului comunei, a d-lui Const. Iuren, I. Struț, I. Strășineanu, I. Stratul și alții. Afară de acestea domni învățători țin șezători culturale.

## Din Volontirova (Cetatea Albă)

Deși învățătorul basarabean este slab apreciat în activitatea sa de luminător al poporului, atât de colegii săi răgețeni, cât și de autorități; totuși el nu uită misiunea sa de dascăl și într'un mod foarte apropiat de sufletul țăranului basarabean, caută în primul rând să atragă lumea neștiutoare de carte la lumină și apoi cucerind inimile se orientează cum e mai bine ca să însușească știința de carte.

Am rămas foarte mulțumit în urma ședinței Cercului cultural, care a avut loc în comuna noastră în ziua de 8 Noembrie, 1925, prin faptul cum învățătorii noștri cari sunt aproape toți localnici, creșcuți în mijlocul nostru, au putut să ne atragă la lumină, totodată dezvoltând în noi sentimente bune pentru tot ce este folositor și combatând indirect tot ce este nefolositor.

Am de remarcă cântecele și poeziile patriotice spuse de către elevii școlilor primare la acea serbare publică la care au luat parte un mare număr de sâteni din localitate și cari poezii au mișcat inima oricărui din cei de față.

Deosebit însă de toate mi-a plăcut piesa „Mama vaciilor”, jucată cu elevii ei, IV-a, condusă de învățătorul Simion Ștepanov și în care piesa se combate patina beției și credința în descătece și vorbe goale, atât de dăunătoare țăranului nostru.

În genere pot spune că această serbare a cercului cultural a fost una din facilele cari au reușit să sâdească în noi, prin munca lor, dragostea de școală și iubirea de neam, pentru care născău rog pe Atotputernicul ca să-i răsplătească cu toate cele bune. Iar pe prietenii mei dela sate li sfătuiesc ca de câte ori vor auzi că se fac astfel de serbări culturale să se grăbească a le vizita asigurându-le că ele vor aduce tot binele.

## PLUGȘORUL

S'a sculat mai an Neptoi lui moș Traian Și-au lăsat și plug și boi, Și averi și stăni de oi, Și tot jale înapoi, Și-au plecat la greu război. Frați erau și peste hotări Mănceau pâinea cea amară; Pâne dată de străini Cu otravă și cu spini. Ca să-i scoată dela hoți. Intr'o Joi, dar cătră sară Intr'o Joi de caldă vară. Iul, Otlul și Buzăul, Bistrița cu tot păruul. Au secat și s'au făcut Tot cărari și drum bătut. Înspre Apus și Miază-noapte Obștit, una zi și noapte Munții goi pe creste suri Răsunau de mi de guri. Tot nepoții lui Traian, Ai lui Mihail și-ai lui Ștefan Jucau hora spre Carpați Chiuind la cealțăi frați. Ei jucau hora cea lată Ca străbunii altă-dată. Când luau măciuca'n mână Și-o'nvâteau printre păgâni Făceau locul drept, curat Ca atunci la joc în sat. Poate mai stetea vreunul Da'ncepea bădica tunul. Tot astfel, nu știu cum Ca țeșă din gură fum, De-i săreau măselele Frate ca ucelele. Când o leacă și el sta Tot văzduhul șuera Și foc pe pământ lăsa. Dară hora țină una Căci avea scripcari cu luna. Și aveau de joc cu toții Și scripcarii și nepoții; Ei cu chef de se'nfămplau Toate vâile urlau. Copacii în două se despicau Pe morți din gropă-i sculau. Pietrele încă crăpau Iac' așa hora au jucat Și-au jucat la Pietroșani Prin cărbuni și bolovani Iar prin sus pe la Sibii Jucau hora și chinții Doar prin țârguri și prin sate Închinau de sănătate, De isbândă și noroc Să trăiască la un loc.

## O reclamă bună se face prin „Cultura Poporului”

Culeasă de Gh. Durlan, agricultor Maxut-Deleni (jud. Botoșani).

## Mare târg de Anul nou!

Prețuri extraordinar reduse!

la firma:

**DICK CLUJ**  
Calea Regele Ferdinand No. 3.

## Iuliu Müller

Cluj, Str. Nic. Iorga 14  
Fabrică de norii și bidicle, fondată la 1852. Cele mai fine și durabile erbeole din breasla aceasta

## Comenziile se execută prompt.

## RAGLAN

costume pentru domni și băeți au sosit la firma

## M. NEUMANN

CLUJ  
Piața Unirii Nr. 14  
Telefon: Nr. 4—31

## „SIMPLON”

RESTAURANT NOU  
Cluj, Str. Iuliu Mania No. 8.

Zilnic bere proaspătă, mâncări bune de casă și ieftine, PRĂZISOARE 6 LEI  
PORȚIA, vinuri exevante. În fiecare seară supă de fasole „KLECKER”  
Reg. aprijinal on. public românesc; cu stimă Nr. 52—26—8 ANTON JUDOVITS.

## Pălării de domni

curată, vopsește, calcă și formează

## Ștefan Fehér

Cluj, Strada Memorandului 21 (Reduta)

## S'a deschis

PANTOFĂRIA  
Studentilor Creștini

În Str. Gh. Barițiu (edificiul nou al orașului) unde se serveste tot felul de încălțăminte cu cele mai reduse prețuri și se execută tot felul de reparații în cel mai scurt timp. Rog onoratul public a se convinge

## Petre Gherasim

pantofar de lux

## Iosif Breuer

Modă pentru domni și specialități de pălării.  
Mare asortiment în mănuși pentru domni și dame.

## Cluj, Piața Unirii 8.

Cel mai frumos cadou de Crăciun este o MASINĂ de CUSUT

se pot cumpăra la A. ASZTALOS mecanic special  
Cluj, Str. N. Iorga 2

Pentru mașini răspunde 5 ani, înveștă gratuit brodatul cu mașina. Mașinile se repara sub răspundere.

IN DEPOZIT: Accesorii, aee, ulcibri pentru mașine, etc. etc.  
Se poate plăti și la rate

## BLĂNĂRIA

Ludovic Janky

Cluj, Calea Regele Ferdinand No. 17

Confecționează la comandă în atelierul propriu tot felul de lucrări de blănărie, după modelele cele mai noi și gustul fiecărui.

De vânzare din depozit blănuri îndesate cu cele mai fine țesături.

## EXPOZIȚIE PERMANENTA

Lucrările se pot plăti fără obligații de calitate.

## BLĂNĂRIA

40—12—11

## Bon No. 142

care dă dreptul clienților noștri del „Cultura Poporului” la o reducere de 10% la cumpărăturile dela firma

## BLATT

CLUJ, PIAȚA UNIRII 13

Acest cupon se va tăia și se va prezenta firmei BLATT. Cuponul e valabil o singură dată.



## Mai bine ca ori și unde se servește la

Băi de abur, de o a d e, etc.

## CLUJ.

Sir. Oblăgușilor (pe Someș).

## Cel mai ieftin izvor de cumpărare!!!

Sticlă, porcelan, cadre pentru tablouri, vase pentru băcături, tofelul de vase smălțuite sub prețurile de piață

## Mare asortiment pentru târgul de Crăciun

RUDOLF AUSLÄNDER

Cluj, Calea Regele Ferdinand 37 (Îngăz palatui Urania)

## Produsele fabricii de bere

CZELL din CLUJ—MĂNĂȘTUR

berea albă Ursus

berea albă specială Ursus-Extra

berea neagră din malț dublu Hercules

Se capătă pretutindeni!

Rudolf Mosse 1705.

## Mare târg de rămășițe la

## VOITH & COMP

magazin de mode pentru dame

Cluj, Piața Unirii 14

## Până la Crăciun vindem toate rămășițele din

magazin cu prețuri sub costul de fabrică.

## Vreți să exportați în Cehoslovacia?

Oferiți subsemnatului în limba română franco Cehoslovacia (excl. vama Cehoslovacă) deocamdată în pachete postale: miere, ciară, nucii desghioate, prune, pere, mere uscate, brânză, slănină, carne afumată, salamă, mațe, linte, pene, blăni, lână, covoare și altele. Presupunând că aveți lipsă de mărfuri cari se produc la noi, cereți oferte de articolele necesare. Cărturari și cooperative dela sate încercați a găsi desfacerea produselor țărânimii.

**S. POLCAR**  
Brno, Vesela ulice 4 (Cehoslovacia)

# „GLADYS” Regele cremelor de ghetete